



## Оперативна програма "Регионално развитие" 2007-2013

[www.bgregio.eu](http://www.bgregio.eu)

Инвестираме във Вашето бъдеще!

Проектът се финансира от Европейския фонд за регионално развитие и  
от държавния бюджет на Република България

Договор за безвъзмездна финансова помош BG161PO001/1.4-07/2010/013

ОБЩИНА - СВИЦОВ  
Редовният съвет на Общински съвет  
26.09.2012 / 29.03.2013

ДО  
ВСИЧКИ УЧАСТНИЦИ В ПРОЦЕДУРА  
ЗА ВЪЗЛАГАНЕ НА ОБЩЕСТВЕНА ПОРЪЧКА  
С ПРЕДМЕТ: „*Избор на изпълнител за изработване  
на интегриран план за градско възстановяване и  
развитие по проект „Интегриран план за градско  
възстановяване и развитие на град Свищов-подобрено  
качество за живот, жизнена и работна среда”  
по обособени позиции.*“

### УВАЖАЕМИ ГОСПОЖИ И ГОСПОДА,

Във връзка с постъпили въпроси от участник в процедурата за възлагане на обществена поръчка с предмет: „*Избор на изпълнител за изработване на интегриран план за градско възстановяване и развитие по проект „Интегриран план за градско възстановяване и развитие на град Свищов-подобрено качество за живот, жизнена и работна среда” по обособени позиции*“, Възложителят дава следните отговори:

#### ВЪПРОС №1

Под „оборот от осъществяване на услуги, сходни с предмета на поръчката за Обособена позиция № 1“ следва да се разбира услуги в сферата на стратегическото планиране в контекста на регионалното развитие:

- дейности в сферата на стратегическото планиране в контекста на регионалното развитие – изработване на общински планове за развитие и областни стратегии или в по-високите нива на регионално/пространствено планиране;
- изработване/актуализиране на поне един обща устройствен план;
- изработване на поне един подробен устройствен план с обхват над 26 ха;
- дейности в областта на бизнес-планирането;
- дейности в областта на социалния инженеринг – развитие на общностите, създаване на партньорства, стимулиране на гражданская активност, социална интеграция.

#### ОТГОВОР НА ВЪПРОС №1

Достатъчно е покриване на една от тях.

#### ВЪПРОС №2

Моля да потвърдите, че изискване към Ключов експерт 1 – „Разработване и управление на проекти, финансиране от Структурните фондове на ЕС“ е наличието само на образование, съгласно описаните в указанията и в обявлените?

Този документ е създаден в рамките на проект: „Благоустройстване на средата в най-оживените обществени пространства на традиционния център на град Свищов“, който се осъществява с финансова подкрепа на Оперативна програма „Регионално развитие“ 2007-2013 г., съфинансирана от Европейски съюз чрез Европейския фонд за регионално развитие. Цялата отговорност за съдържанието на публикацията се носи от Община Свищов и при никакви обстоятелства не може да се счита, че този документ отдава официалното становище на Европейски съюз и Управляващия орган.

## ОТГОВОР НА ВЪПРОС №2

Да.

## ВЪПРОС №3

Моля да уточните дали за Ключов експерт 4 - „Техническа инфраструктура и комуникационно-транспортни системи“ изискването за професионален опит - минимум 5 години опит в инвестиционното проектиране и строителството, в анализа и планирането на развитието на градски комуникационно - транспортни системи е кумулативно в посочените направления или е допустимо и алтернативно покриване на изискването в една от следните области?

## ОТГОВОР НА ВЪПРОС №3

Професионален опит минимум 5 години в една от посочените области ще се приеме относно квалификацията на ключов експерт 4 - Техническа инфраструктура и комуникационно-транспортни системи”.

## ВЪПРОС №4

За Ключов експерт 5 - „Опазване на околната среда и превенция на риска“ се изискава да има практически опит в изготвянето на анализи за състоянието, проблемите и перспективите по отношение на: опазване на води, въздух, почви и защита от шум, повишаване качествата на градската среда, управление на зелени системи, енергийна ефективност и възобновяеми източници, предотвратяване и отстраняване на екологични щети, управление на отпадъците. Моля да потвърдите дали е достатъчно експертът да покрива само една от областите или е задължително да има опит във всички посочени области?

## ОТГОВОР НА ВЪПРОС №4

Задължително експертът трябва да има опит във всички посочени области.

СТАНИСЛАВ БЛАГОВ  
Кмет на Община Свищов

